



SANTA MARIA IMACOLADA

Te Maria odunse ci che Chël Bel Dî ó nes scinché.
La parora che ti é gnüda dita dal agno a Maria, vel ince por nos
sc'i s'unian a Gejú Crist: „Tö es plëna/qn de grazia.“
Da chësta grazia qnunse portá. Nosta vita che é baldi ajiada dal
picé pó gni varida. Nosta vijinanza cun Maria nes tol ite
tl'atmosfera de Dî che varësc y che salva.

Dr. E. Agreiter é demez dal lönesc al dedem., dai 5 ai 7 dezëmber;
sostituziun: dr. Grete Mahlknecht 0474 523018 – 349 06 67 034

Dr. Grete Mahlknecht é demez dal lönesc al vëndres, dai 12 ai 16 de dezëmber;
sostituziun: dr. E. Agreiter 0474 523 315 – 333 13 80 852

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

Mësses de RORATE DLA JONËZA tl tēmp d'Advēnt: en sabeda, ai 10/12 dales
19.45 a La Val: cun i **Jogn da S. Martin** y La Val y Cor di Jogn da S. Martin. Dedô
él tl local di jogn la "Festa di batotli". En vëndres, ai 16/12 dales 19.30 a Antermëia
cun i **Jogn da Lungiarü** y d'Antermëia y le Cor AnterVoisis.

Le KVV inviëia vëdui, vëdues y porsones sores, en sabeda ai 17 de dezëmber,
dales 14.00 tla Mensa dl KVV da Bornech a na festa da Nadë cun picia marëna.
Prenotaziuns pro la raprejentanta dl KVV de osc paisc cina ai 15 de dezëmber.

Bel dilan dles **ofertes dades a pater Gustl Frenademetz** ai 10 d'otober:
a San Martin 1.352,68 euro y a Lungiarü 688,80 euro.

PLOANIA SAN MARTIN

Incö domënia ai 04/12 dales 17.00 picia **sfilada de San Micurá** dala Ciasa de Palsa
cina tl salf di Stödäfüch olach'an s'abina düc adöm. Por i mituns él na picia scincunda
y por i atri val' da bëre y val' de duc. Por curi les spëises vëgnel perié do na spënorä.

En Santa Martia, ai 8 de dezëmber, él le **Rorate dla Uniun dles Ères** y do mëssa é
dötes les ères inviades dër bel ia tl salf di Stödäfüch a sté n pü' adöm. Gnide tröpes!

La Uniun di Seniors da S. Martin y d'Antermëia inviëia al **Rorate di Seniors** y ala
marëna da Nadé en domënia, ai 11/12, dales 10.00 a Antermëia. Do mëssa junse a
marëna tl Hotel Pütia. Le prisc é de 15 € porom. Prenotësse cina en vëndres, 09/12,
pro Alfred da Ju 333 36 54 786 o Loise Kircher 329 13 98 721. Chi da San Martin
pó senté da jí sô, i piun ia dales 9.30. Gnide tröc, i passun n bel de adöm!

PLOANIA DA LUNGIARÜ

Le Cor de Dlijia prëia dër bel chi, che á val' da dé jö por le **marcé de Santa Lizia**, da
le dé jö en sabeda, ai 10/12, tl salf dla scora dales 14.00 ales 17.00, o da ti al dé a un
di ciantadus. Le marcé é davert en domënia, ai 11/12, y en Santa Lizia, danmisdé.

Uniun di Seniors: En mercui dales 14.00 – 17.00 y en jöbia dales 10.00 – 17.00, ai 7 y
ai 8 de dezëmber, él a Kiens na **mostra de cripeles** fates da Thomas Ploner che gnarà
a tigní le curs da fá cripeles a Lungiarü.

Rorate cun le cor **Cantus Juvenis** (direziun: André Comploi) en vëndres ai 9/12 dales
20.00 tla dljia d'Al Plan y en sabeda ai 10/12 dales 19.30 tla dljia da Neustift.

Domënia (18/12) dales 15.00–18.00 tl salf stödäfüch a S. Martin: curs de Alexander
Liotto, coach da trá le fle y practioner de neurolinguistica y neurosemantica, sura
trá le fle sciöch'al alda, sciuran fora i tosseri y les emeziuns che destürba la serenité.
Iscriziuns 340 54 72 959 o alexanderliotto9@gmail.com cina en jöbia, 15/12.

Curs da jí coi schi por mituns dl Comun da S. Martin. Info Laura 339 27 41 144.



www.unitepastorala.org

Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



siur Iaco Ploner 333 48 32 765 / 0474 453 003 - ploner.jakob@aruba.it
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

04.12. – 11.12.16 nr. 2

termo da publiché: jöbia 20.00
radio: 90,40 / 93,70

SECUNDA DOMËNIA D'ADVĖNT - A

Vangele do San Matf 3.1-12

En chi dis é lovè sô Jan Batista
y pordicâ tl desert dla Iudea:

Dede ota!

Deache le rëgn dl cil é daimprò.

Èl é chël,

de chël che le profet Isaia à dit:

Na usc sraia tl desert:

Arjgnedi ca le tru al Signur, avaliedi les strades....

La manara é bele metüda pormez ala raïsc di lëgns.

Vigni lëgn che ne porta nia de bugn früc

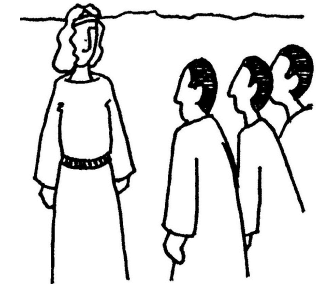
vëgn taié jö y sciuré te fuch.

Iö ves batiiëi mâ cun ega sciöche sëgn de converjiun,

mo chël, che gnarà do mè, é plü gaiert co iö,

y iö ne sun nia dëgn de ti despié i cialzà.

Èl ves batiarà cun le Spirit Sant y cun fuch.



San Paul descrí i früc de n chestian convertí:

ciarité, ligrëza, pësc, paziënza, valënzia, buntè, fedelté, finëza y temperanza.

Insciö pói instës iudiché sc'i porti früc de converjiun.

Sambëgn pól sozede che döt ne gareta nia dagnora.

Mo sce na pert de chisc früc ne gareta daldöttenia, sc'i sighiti da strité,
sc'i sciafiass da mudé na situaziun iniüsta y ne la müdi nia, sc'i podess daidé
zakai che á debojëgn y ne dëidi nia, spo vel l'invit „Convertisse!“ ince por me.

Cara é pa la linia te mi comportamënt? Éra plëna de golbri, de coi y de vals?

Converjiun n'ó nia dí: I mëssi ester bun da me convertí deplëgn.

Converjiun n'é gnanca val' ch'i mëssi derzé fora da su.

Jan Batista mostra sön Gejú, l'Agnel de Dî, che tol demez i piciá dl monn.

Converjiun significhëia ch'i vá da Gejú y diji:

Te mia vita crëscel de bugn früc, mo ince de ri. I te prëii, pordoneme.

I te prëii: Trasformëieme, ch'al crëscet te me y garetet i früc dl Spirit Sant.

	SAN MARTIN		LUNGIARÜ
04.12.16 2^a Domënia d'Advënt – A	09.30 Gran Mëssa por la comunité <i>ciantada dal cor di mituns</i> 17.00 Picia sfilada de San Micura	04.12.16 Domënia	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa dla comunité 11.00 Bato de Nicole Costa y Natalie Sorà
05.12.16 Lönesc <i>Anno, Iulius</i>		05.12.16 Lönesc	7.30 Zelebrazion dla Parora
06.12.16 Dedolönesc <i>Micurá, Dionisia</i>	19.30 Rorate families de Albert Moling vis y + + de Franz Verginer	06.12.16 Mertesc	7.30 Funziun d'Advënt
07.12.16 Dedemesaledema <i>Ambroje, Maria Iosefa</i>	15.30 Rorate tla Ciasa de Palsa do intenziun de Sepl Flöss	07.12.16 Mercui	7.30 Rorate families de Pio Clara + + Serafin y Emma Clara
08.12.16 Jöbia S. MARIA IMACOLADA	9.00 Corona 9.30 Gran Mëssa por la comunité Rorate por la Uniun dles Ères <i>y dedô sté adöm tl salf di stödafluch</i>	08.12.16 Jöbia	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa dla comunité Rorate por la Uniun dles Ères
09.12.16 Vëndres <i>Juan Diego, Proculus</i>	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	09.12.16 Vëndres	19.30 Rorate Rorate por la Uniun dles Patrones y di Pairs + + Franz y Veronica Costa
10.12.16 Sabeda <i>Maria da Loreto, Angelina</i>	15.30 Mëssa tla Ciasa de Palsa 18.30 Mëssa prefestia/Rorate Rorate por la Uniun dl Sport Rorate por la Uniun di Èi + + dl Tasser + + Paula y Otto Clement (dl ann)	10.12.16 Sabeda	20.00 Mëssa prefestia/Rorate Rorate por la Uniun di Èi Rorate por i Iagri y Pëiapësc
11.12.16 3^a Domënia d'Advënt – A Gaudete!	9.00 Corona 09.30 Gran Mëssa por la comunité <i>Oferta por i bojëgns dla Diozeja</i>	11.12.16 Domënia	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa dla comunité <i>Oferta por i bojëgns dla Diozeja</i> <i>danmisdé: marcé dl Cor de dljia</i>

